



MHMPPO5WIJCZ

Dodatek č. 1
Veřejnoprávní smlouva o poskytnutí dotace STEJNOPIS č. 1

DVS/04/03/007766/2019

uzavřena níže uvedeného dne, měsíce a roku

podle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů“), zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „občanský zákoník“) a zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „správní řád“)

mezi těmito smluvními stranami:

Hlavní město Praha

se sídlem Mariánské nám. č. 2, 110 01 Praha 1

zastoupené PhDr. Tomášem Klineckým, ředitelem odboru sociálních věcí Magistrátu hlavního města Prahy

IČO: 00064581
bankovní spojení: PPF banka a.s.
číslo účtu: 5157998/6000
(dále jen „poskytovatel“)

a

název organizace: Salesiánské středisko mládeže - středisko volného času, o.p.s.
zastupuje: Mgr. Václav Jiráček
se sídlem: Kobyliské náměstí 640/11, 182 00 Praha 82
IČO: 27084876
zapsána/registrována: O 296 vedená u Městského soudu v Praze
bankovní spojení: XXXXXXXXXX
číslo účtu: XXXXXXXXXX
(dále jen „příjemce“)

(poskytovatel a příjemce dále jen „smluvní strany“)

se dnešního dne dohodly, v návaznosti na Rozhodnutí č. 1 a jeho Dodatku č. 1 o poskytnutí dotace z kapitoly 313 - MPSV státního rozpočtu na rok 2019 ze dne 11. 1. 2019 (resp. ze dne 18. 7. 2019), dále na základě usnesení Zastupitelstva hl. m. Prahy č. 8/105 ze dne 21. 6. 2019, usnesení Zastupitelstva hl. m. Prahy č. 5/31 ze dne 21. 3. 2019 a usnesení Zastupitelstva hl. m. Prahy č. 8/104 ze dne 21. 6. 2019, na této změně smlouvy:

A) článek I., bod 2 se mění a doplňuje takto:

2. Poskytnutí dotace schválilo Zastupitelstvo hl. m. Prahy svým usnesením č. 5/31 ze dne 21. 3. 2019 a usnesením č. 9/105 ze dne 19. 9. 2019.

B) článek II., bod 1. se ruší a nově zní takto:

1. Dotace se poskytuje v celkové výši **1 888 000 Kč** (slovy: **jednmilionosmsetosmdesátosmtisíc korunčeských**) dle rozpisu uvedeného v příloze č. 1 této smlouvy. Celkový objem této dotace je kryt finančními prostředky ze státního rozpočtu prostřednictvím rozpočtu hl. m. Prahy.

C) Příloha č. 1 Veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí dotace č. DVS/04/03/007766/2019 se ruší a nahrazuje se přílohou č. 1 tohoto dodatku.

D) Uzavřením Dodatku č. 1 zůstávají všechna ostatní ustanovení veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí dotace DVS/04/03/007766/2019 ze dne 16. 4. 2019 v platnosti beze změny.

E) Závěrečná ustanovení

1. Obě smluvní strany shodně prohlašují, že tento dodatek ke smlouvě byl uzavřen po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a stozumitelně v souladu se zákonem a nepřiči se dobrým mravům.
2. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tento dodatek ke smlouvě byl uveden v Centrální evidenci smluv (CES) vedené poskytovatelem, která je veřejně přístupná a která obsahuje údaje o smluvních stranách, číselné označení této smlouvy, datum jejího podpisu a text této smlouvy.
3. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v tomto dodatku ke smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.
4. V souladu s § 43 odst. 1 zákona č. 131/2000 Sb., o hlavním městě Praze, ve znění pozdějších předpisů, tímto poskytovatel potvrzuje, že uzavření tohoto dodatku smlouvy schválilo Zastupitelstvo hl. m. Prahy usnesením č. 9/105 ze dne 19. 9. 2019.
5. Tento dodatek smlouvy je vyhotoven v pěti autorizovaných stejnopisech, z nichž poskytovatel obdrží čtyři stejnopisy a příjemce jeden stejnopis.
6. Tento dodatek smlouvy nabývá platnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem uveřejnění tohoto dodatku ke smlouvě v registru smluv. Nově přidělené finanční prostředky schválené usnesením Zastupitelstva hl. m. Prahy č. 9/105 ze dne 19. 9. 2019 se poskytnou převodem z účtu poskytovatele nejpozději do 30 dnů od podpisu tohoto dodatku ke smlouvě.
7. Smluvní strany výslovně sjednávají, že uveřejnění tohoto dodatku ke smlouvě v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, zajistí poskytovatel.

22. 10. 2019
V Praze dne 2019

[Redacted signature area]

(za poskytovatele)

15. 10.
V Praze dne 2019

[Redacted signature area]

(za příjemce)



Salesiánské středisko mládeže
- středisko volného času, o. p. s.
Kobyliské náměstí 646/31
182 00 Praha 8, tel: 283 029 311
IČO: 27084876 DIČ: CZ27084876
www.strediskokobylisy.cz

Příloha č. 1 Veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí dotace DVS/04/03/007766/2019

Celková výše poskytnutých finančních prostředků (dotace) pro:
Salesiánské středisko mládeže - středisko volného času, o.p.s.

1 888 000 Kč

Registrační číslo služby	Název služby	Druh služby	Celkový rozpočet služby	Výše poskytnuté dotace (usnesením Zastupitelstva HMP 5/31 ze dne 21.3.2019)	Výpočet veřejné podpory	Výše poskytnuté dotace - II. (usnesením Zastupitelstva HMP 9/105 ze dne 19.9.2019)	Celková výše poskytnuté dotace v roce 2019	Z toho na osobní náklady (min.)
2174862	Nízkoprahový klub Vrtule	nízkoprahová zařízení pro děti a mládež	2 871 008	1 674 000	2 790 500	214 000	1 888 000	586 005
	CELKEM						1 888 000	

Rozpočet na financování sociální služby pro rok 2019 dotační řízení HMP- II.

Název organizace: Salesiánské středisko mládeže - středisko volného času, o.p.s. IČ: 27084876 Název služby: nízkoprahový klub vrtule Druh služby: nízkoprahová zařízení pro děti a mládež Registrační číslo služby (identifikátor): 2174862						
Kód	Nákladová položka	Celkové plánované náklady služby 2019 (aktualizovaný rozpočet)	Přiznaná dotace usnesením Zastupitelstva HMP č. 5/31 ze dne 23. 3. 2019 a její akceptované čerpání	Požadovaná dotace v dotačním řízení - II.	Akceptované čerpání CELKOVÉ dotace přidělené usnesením Zastupitelstva HMP č. 5/31 ze dne 21. 3. 2019 a přidělené v dotačním řízení - II.	poznámka KU
	Náklady celkem	2871008	1674000	195200	1888000	
1	Osobní náklady celkem	2287168		0		
1.1	Pracovní smlouvy	2242786		0		
1.3	Důchody a pracovní činnosti			0		
1.3B	Důchody a provedení práce	30900		0		
1.4	Jiné osobní náklady (uveďte):	7482	1478600	0	1478600	
2	Provozní náklady celkem	583840		155200		
2.1	Dlouhodobý majetek	118000		110000		
2.1.1.	Dlouhodobý majetek do 50 tis (uveďte):			0		
2.1.2.	Dlouhodobý majetek do 40. tis. (uveďte):	118000		110000		
2.2.	potraviny	5000		0		
2.3	kancelářské potřeby	10510		5200		
2.4	pohonné látky			0		
2.5.	jiné spotřebované nákupy (uveďte):	42100		16000		
2.6.	Služby	359580		64000		
2.6.1	energie	100000		0		
2.6.2.	telefony, internet, poštovní, ostatní	9500		1000		
2.6.3.	nájemné	59500		8500		
2.6.4.	právní a ekonomické služby	58080		0		
2.6.5.	školení a kurzy	20000		6000		
2.6.6.	opravy a udržování	35000		30000		
2.6.7.	cestovní náhrady	16000		0		
2.6.8.	pracovníci v přímé péči (mimo pracovní poměr)			0		
2.6.9.	ostatní pracovníci (mimo pracovní poměr)	54000		13500		
2.6.10.	jiné (uveďte)	47500		5000		
2.7	Odpisy			0		
2.8.	ostatní náklady	8550	195400	0	409400	
	Celkem	2871008	1674000	195200	1888000	